



فلسفة التاريخ

مروار ومجلد

## السلالات البشرية وتكوين التاريخ تفسير التاريخ اثربولوجياً

اناطول : كان في امكانك ان تقول ، يا مسيو بكل ، ان العوامل القاطمة هي اقتصادية ، او عقلية ، او اثربولوجية . فقد كان الباحثون في عصري يزرون تهوض الام وسقوطها الى « السلالة » . وبذلك تمكن الاساتذة من ان يكونوا علماء ووطنيين معاً ، يستنى منهم الكونت «غوينو» ، فلم يكن استاذاً ولا وطنياً

غوينو : لما كنت في سن العاشرة نشرت كتاب «تفاوت السلالات البشرية» . فأبنت فيه ان كل ما في الانسانية من فن وعلم وعمدُن وكل ما هو عظيم نبيل ومشر على الارض ، مصدره واحد ، وهو السلالة «التوتونية» . والراجع ان هذا الفرع العظيم من القصة البشرية يختلف في اصله عن الجنسين الاصفر والاسود ، فتألفت ارومة خاصة من الناس سيطرت فروعها على كل المناطق المتمدية . فبالسلافة تستطيع ان تفسر التاريخ . والزطامة كما قال نيتشه بنيت على الدم وليس على العقل

نيتشه : اني احترمك كثيراً يا مسيو غوينو . ولكني لا اقبل ان يكون لي نصيب في هذه الخدعة . فقد رأيت دماً نقياً في كل سلالة . وقد يكون دم الملاحين البنادقة اتى من دم الخاصة البرلنيين

اناطول : يا عزيزي الكونت لم يسأ الالمان من نظرتك ولا الانكليز . فقد قبلها الاستاذ «فرمن» بسرعة غير محمودة واعتفها الاستاذ «تريشكي» بسرور . وسلم الدكتور «برنهاردي» ان الالمان اعظم شعب شمدين عرقه التاريخ . وكتب المسيو «تشرلن» الذي هجر انكلترا الى المانيا كتاباً اسماء «اركان القرن التاسع عشر» ، برهن فيه على ان التاريخ الحقيقي بدأ لما قبضت اليد الالمانية على ميراث القدم . فما هو مقام خالق ذلك الميراث في التاريخ ؟ وكان يوتن ان ظهور البقرية في رجل دليل على انه توتوني ، فوجه «داني» عنده الماني صميم . ولم يقل ان يسوع المسيح كان المانياً ولكنه قال ان من يزعم ان يسوع يهودي فهو اما جاهل او خادع . وقد اعرب «رشرد فنتز» عن هذه المسألة

بالموسيقى . وبعد ان طأن الناقاة نصف قوت اكتشف انه اذا سلم بتفسير التاريخ تفسيراً  
توتونياً ، امكنه اذناع مواطيه بأن يفوا ديونه !

ينشئ : اني احب هذا الرجل كثيراً . ولكنك اصبت في انه دجال

انا طول : كل عبثي دجال ، لانه بدون قليل من التدجيل يموت . ولا سبأ في

البلدان الديموقراطية !

وليم جيسن : كانت روح المصرمؤيدة لنظرية تفسير التاريخ نوع السلالة في عهدنا . وكان  
« غلتن » يمزو العرقية الى الوراثة . وكانت اليوجنية في مطلع حملها خلق اطفال  
ارستقراطيين . وكان مكس مرر يثبت بأصول اللة ان جنساً آرياً جاء من الهند وساد  
اوربا . وكان « ويزمن » يرهن على ان الجرثومة التي تنقل الصفات الوراثية وهاه واحكم بده  
ولا يتأثر بالحيط . فكان البيولوجيون يقولون على الوراثة ، والمؤرخون على السلالة

انا طول : قد تعلمون يا سادتي ان « ماديسن غرنت » الذي جاء حديثاً من نيويورك  
هو ثقة في هذا البحث . وقد صرّحت في شيخوختي على نسخة من كتابه « افول السلالة  
العظيمة » فظننته يعني بها الفرليين . فلما تبينت انه يعني به الالمان والانكليز رأيت ان  
مطالعة الكتاب غير ضرورية لئلا يخطأ مؤلفه

فولتير : أظننا على آرائك يا مسيو غرنت . ولا تمك مخالفة انا طول فرانس . فقد  
يكون الفرليون غمطيين وكل الناس مصيين

غرنت : تختلف نظرتي عن نظرية « شمبلن » ، او نظرية « غوينو » . فاني لا اسم  
بأن السلالة التوتونية مزيج من شق الاصول التي لم تندمج بعد . وقد حصرت بعني في الفرع الشمالي  
المتجلي اليوم بالالمان المتسلسلين من اصل بنطقي ، والانكليز والاميركيين الذين من  
اصل سكوني . على ان هذه الشعوب محدثة وأما السلالة قديمة . ظهرت اولاً في « الناسين »<sup>(١)</sup>  
الذين حلوا اللة السنكرتية الى الهند . وهم غزاة يض دخلوها من الشمال ، وابتدعوا  
نظام الطبقات ، متعاً لتبادل الزواج وفساد جنسهم به . وكلة طبقة ( caste ) تعني اللون  
في نهم ، ووظيفتها بيولوجية ، لا اقتصادية ، وغرضها وقاية الدم لا احتكار الفرص . ثم  
عبد الشماليين في السريين<sup>(٢)</sup> الذين تدفقوا من آسيا الى بلاد فارس . وفي الاخاثيين<sup>(٣)</sup>  
والفريجيين<sup>(٤)</sup> والدوريين<sup>(٥)</sup> الذين ظفروا بالاناضول واليونان . وفي الاميريين<sup>(٦)</sup>  
والاوسكان<sup>(٧)</sup> الذين اكتسحوا ايطاليا . وأن ذهبوا فهم غازون مغارون مكشفون

Phrygians (٤) Achaeans (٣) Cimnerians (٧) Sacae (١)  
Oscans (٧) Umbrians (٦) Dorians (٥)

وحكام ، يقطنون الشواطئ . وهم على تمام التباين مع السلالات الاوربية ، كلاليين الودماء ، او شعوب البحر المتوسط المتدينين المتقين . وانك لتجد هذا التباين على اعمه في ايطاليا . فجنوبها مأهول بذراري العبدان الذين جلبهم الرومانيون من الجنوب والشرق للسمل في حقولهم في عهد الامبراطورية . اما الشمال فيقطعهُ ذراري غزاة الالمان منذ عهد شارلمان وقيسر . وهؤلاء هم مبدعو عصر النهضة في فلورنسا ، وحاملوه الى روما . فدائتي ورفائيل وتشن وميخائيل انجلو وليوناردو <sup>(٨)</sup> ، كلهم من السلالة الشمالية . وقد تزوج اليونان والاخاثيون التورديون (اي الشماليون) فنسلوا الشعب الاثيني المتفوق في عهد بركليس <sup>(٩)</sup> اناطول : اَلَمْ يَكُنْ ذَلِكَ التزاوج خطأ من الاخاثيين

فولير : لا يهتك ذلك يا مسيو غرنت ، فاستأف خطابك

غرنت : وكان زواج الدوريين مع الاغراب قليلاً ، فنسلوا الاسبرطين البُسل ، وهم سلالة تورديية حكمت على عبدان البحر المتوسط . طبقات اليونان العليا كانت سفراء . والذملى كانت سمراء انه ليتذر علينا ان تصور مثلاً يونانياً يجعل الزهرة سمراء اللون والملائكة في الكنائس الصراية شقراً . مع ان اهالي الجنوب سمراء غامقون . وفي اكثر الرسوم المنسوجة ترى الفرسان شقراً ، يمسك لهم الزمام عيد سود . ولا يتردد فنان واحد في تصوير لصين اسمرين ، والمسيح بينهما اشقر . وهذا ليس مجرد تواضع بين الصورين والمثاليين ، لان اساطيرنا تشير الى ان المسيح من اصل شمالي وقد يكون في اوصافه الجسدية والعقلية يونانياً اناطول : ومن النكاح ان تكون عظيماً تموت جوعاً ، وبعد موتك يصورونك بكل لون الا لونك الحقيقي . ولكن كمثل ودع الشماليين يأخذون المسيح مادام اليهود قد نبذوه غرانت : سقط اليونانيون امام المسكدين ، لاحتطاط لسلمهم بالمزاوجة . اما المسكديون فقد احتفظوا بنقاوة سلاتهم وقهروا الفرس الذين اضغفهم التزاوج باللائل الاسوية . ولم تر الشماليين فازين بعدها الى عهد النزوة الكبرى ( على اوروبا ) فطرقوا الى البلطيق ، واحتلوا اسكندنياً وانتشروا منها في شتى الانحاء وهم غوث <sup>(١٠)</sup> واورغوث <sup>(١١)</sup> وقزغوث <sup>(١٢)</sup> وسجيريون <sup>(١٣)</sup> وانجلز <sup>(١٤)</sup> وسكسون <sup>(١٥)</sup> وفرزيون <sup>(١٦)</sup> وغال <sup>(١٧)</sup> وافرنج <sup>(١٨)</sup> وتوتون <sup>(١٩)</sup> وفدال <sup>(٢٠)</sup> وسوافيون <sup>(٢١)</sup> ونورمديون <sup>(٢٢)</sup> . ويندر وجود بقعة في اوروبا لم

(٨) اشهر رجال الفن في عصر الاحياء او النهضة Renaissance (٩) حاكم اثينا له به ازدهار للفنون والعلوم وانطلقت فيها في نهاية القرن الخامس ق م (١٠) Goths (١١) Astrogths (١٢) Visigoth (١٣) Cimbrians (١٤) Angles (١٥) Saxons (١٦) Frisians (١٧) Gaul (١٨) Franks (١٩) Teuton (٢٠) Vaudals (٢١) Suedi (٢٢) Normans

يكتسحها هؤلاء السفاكون ويمتلكوها . بدأوا يقهر روجا ، وكالت منهم دوقات في هصر الاحياء واكتسحوا بلاد الثمان مراراً . فقبائل الفرنك من اصل نوردي وهم اعطوا فرنسا اسمها الجرمانى . وكان شارلمان امبراطوراً جرمانياً ، طاسته اكن ، وكانت الجرمانية لغة بلاطه . وظلّت اوربا عانية لحكم الشماليين الى حرب الثلاثين سنة (١٦١٨) — (١٦٤٨) . وكان نظام الفروسية ، ونظام الاقطاع ، وفوارق الطبقات ، والفخر القومي والشرف الشخصي والمائلي ، والمبارزة ، كل هذه من اوضاع الشماليين . هذه هي السلالة التي خرج منها النورمنديون لاكتساح فرنسا وصقلية وانكلترا . وهي التي اخرجت الفرنجيين<sup>(٢٣)</sup> الذين اخضعوا روسيا وسادوها الى سنة ١٩١٧ . هي استعمرت اميركا واورسترايا ونيوزيلاند وغيرها . وهي هي صاحبة التسعين للتجارة الاوربية . هؤلاء هم الاقوام الذين تسبقوا قم الاب وضربوا في مفاوز الجليد الى القطبين . فانا آسف لان سيادة هذه السلالة قد دنا وقت اقولها . ففقدت مكانتها في فرنسا سنة ١٧٨٩ . فقد كانت الثورة الفرنسية قيام سكانها الاصليين على التوتون ، الذين كانوا قد قهرهم تحت اعلام كلويس وشارلمان ، واستمر حكمهم الاقطاعي بفرنسا الثمينة . ان امتحار النورديين الحربي كان في الحملات الصليبية ، وفي حرب الثلاثين ، وحروب نابليون ، والحرب العالمية الكبرى . فالحروب المذكورة قد أضمت هذه السلالة في الدنيا . ويزداد تضادها في انكلترا والمانيا بنقص المواليد . فقد سقطوا في روسيا امام البرابرة بقودهم مغولي ويهودي وسقطوا في اميركا بالمهاجرة الدافقة من جنوبي اوربا ، وكثرة توالد مزاجهم والحكم الفاصل في الديمقراطية للعدد الاكبر واستهواء الجماهير

اناطول : عبارة بديمة يا مسيو ، عبارة بديمة

غرنت : والنتيجة انحطاط الثقافة ، وفساد الذوق ، في انكلترا واميركا . فاشكال الرفص والاذاني والالاب وطوائف السياسيين للتركيبين ، تخرج من ثقافة الشعب الآن . وكنت قد فكرت قبل بضع سنين بانه يمكن انقاذ الجنس العظيم باميركا بواسطة سن قوانين صارمة ضد المهاجرة ، وحظر الزواج بين النورديين وبين غيرهم من العناصر . اما الآن فقد فات الوقت وسيكتسب الثقافات في المواليد البعاد الذي بدأته المهاجرة . وسيفقد الشماليون القوة والحول نحو سنة ٢٠٠٠ م في كل صوب . فيزول معهم المدن الاوربي والاميركي وتسد همجية جديدة تطلع من طبقات الامة السفلى

اناطول : مشهد سريع . عني ان الفرنسيين والاليين والابطالين والنمسيين والروس سيتقون . فلتعز بان الروس والابطالين لن يسبحوا للديموقراطية ان تحرب بلادهم .

فما اقطع قبة اولئك الشماليين — الانكليز — بابتداع حكم الاكثرية . ولكن قل لي يا سيو :  
 أحقيقة انك تحسب الشعوب الشمالية شعوباً عظيمة ؟ لقد كانوا قناكين وقرصاناً وعشارين  
 وسلايين . أهنأ هو النمدن ؟ غرنت : قد انشأوا دول شمالي أوروبا ، فعملوا النمدن ممكناً  
 ينقسه : اذا كانوا قد شيّدوا تلك الدول ، لفضية ضدم قوية . فقد كان خيراً للسران  
 لو لم توجد تلك الدول . ولكن الباباوات ، اذ ذلك ، يحكون أوروبا المتحدة ، ففضل الكنيّة  
 في ظل سلامها المكفول ، ما فعله « الاحياء » ، فتضج ايطاليا للياسة والفن ، ولكانت  
 الطبقة المثقفة حرة اليوم كما هي في باريس وينا ، واما سائر طبقات الشعب فكانت تكفي  
 بالتمزية الكهنوتية غرنت : أنت وثني يا رجل

ينقسه : كيف لا اكون وثنياً وقد درست اللغة اليونانية  
 انا طول : قد عقدنا جمعية . واقترعنا — كما يقترع الاميريكيين على تعليم البيولوجيا —  
 لزي من م اعظم الالمانية . واظن اني اذكر الفائزين بالانتخاب . وهم :

الاول شكبير . لم يجرؤ احد ان يفعل اسمه . الثاني بتوفن . الثالث ميخائيل المجلو .  
 الرابع يسوع المسح ، وهو شاب محبوب حقيقة متى عرفته . الخامس افلاطون ممثل الفلاسفة ؛  
 السادس ليوناردودي فنشي ممثل الفنين . السابع : . . لم ادعهم يفتلوا قولير ؛ واصر  
 ينقسه على ادراج اسم نابليون فكان الثامن . والتاسع يقصر بنا على اصرار « براندمس »<sup>(٢١)</sup> ؛  
 وكنت قد اخترت « رابليه » عاشراً . ولكن الناخبين استبدلوه « بدارون » فكيف ترى  
 هذه اللامحة يا سيو غرنت غرنت : لا بأس بها

انا طول : لا تجب قلما تأمل فيها من حيث رأيك في خالق الحضارة على ايدي الشماليين . فان لك فيها  
 علامة فقط . والباقيون يونانيون ويهود ولا تينيون ، دلالة على ان الشماليين لم يشهروا بالفن والادب  
 والفلسفة والديانة . ووضوعات القلب والعقل — اشتهارهم بالعلم والنج والحب وفرض الضرائب  
 غرنت : وقد تكون مصيباً . فشعب البحر المتوسط ، مع أنه اضعف من الشماليين والالبيين  
 باعتبار القوة الجسدية ، هو اقوى منها عقلياً ، وشهرته الفنية غنية عن الالبيات . فقد دخل  
 الفن الى أوروبا من الجنوب ، لا من الشمال . فان تمدن مصر الحريق في القدم ، وامبراطورية  
 كريت الباهرة ، وامبراطورية ايترويا ، سلف رومية ومرشدتها الشديدة الحلول ، ودويلات  
 اليونان ومستمراتها في البحر الايض المتوسط والبحر الاسود ، وعظمة فينيقية البحرية  
 والتجارية وامبراطورية قرطجة الشهيرة ، كل هذه ، تاج سلالات البحر المتوسط ، والها  
 مرجع الفضل في تمدن أوروبا الفلسفي المدرسي

(٢١) Brandes (٢١) ناقد دأتمركي ثورمست ١٩٢٧ له مؤلف مشهور في بوليس يقصر نشره سنة ١٩١٧

اناطول : ان تسامحك غايبة في الكرم . فلا اشد عليك في امر فوق الاثنين في كل ناجة من مناحي الحياة سوى الحرب ، وهم تاج التزاوج بين الشماليين وشعب البحر المتوسط ، على الاسرطيين الذين نلت انهم شماليون صميمون . واسألك فقط عن الاسكندنافيين الذين اعطونا « ابن »<sup>(٢٢)</sup> الخفيف وجواتر نوبل ، رغم لطفهم العظيم ( لانهم منحوه جائزة نوبل في الآداب والعلوم والفلسفة ) . فقابل بين آثارهم في الفن والآداب والعلوم والفلسفة ، وبين آثار الطليان في عهد الاحياء ، الذين اذا وقفنا بما قتله كانوا تاج زواج مختلط . افلا نقول ان التزاوج بين الشماليين وغيرهم يفرعن نتائج صالحة ؟ غرنت : احياناً نبته : وما هي السلالة غرنت هي واضحة ككلمة نبي ، بدسيي وتعرفها التقريبي هو : « طائفة من الناس ، من اصل متشابه ، تصف أكثرها الساقفة بوحدة اللون ، والجلد ، ونسيج الشعر ، وشكل الرأس وبناء الجسم اناطول : اخبرني مسيو هيلير بولوك<sup>(٢٣)</sup> لما كنت في انكلترا عن السمان شمالي الهند ، ولكنه الي الشعر والرأس واللون والقامة . وذكر امرأة أكد ان لها خمسة اولاد ، اثنان منهم يتسيان الى شعوب البحر المتوسط ، وواحد الي الشكل ، وواحد شمالي ، وواحد اوصافه مزيج من اوصاف الاجناس الثلاثة

غرنت : اني اسلم بان لا جنس تام التقاوة . بل قد مازوج كل دم اصول جمة . ولكن ارستقراطي الانكليز اتى دماً من الاميركي المتسلل اليوم من اجناس شتى في الولايات المتحدة بكل : ولكنني اعلم ان الانكليز تاج الستين والرومانيين والانجليز والكسوين اوالدانيين والنوومنديين غرنت : على ان اكثرهم هؤلاء الشعوب من الاصل الشمالي . فهم من سلالة واحدة وتزل : هل لي ، ايها السادة ، ان اقتحم البحث ؟ فقد درست المسألة باعته ، وتوصلت الى الحكم بان كل هذه الشعوب الاوربية فروع اصل واحد جاء من الشرق ، وكان سابقاً كالكالبيين ، ولكنه لما انتشر شمالاً وجنوباً بالثور . فصارت منه تماذج شتى كالتورديين ، وشعب البحر المتوسط ، لا اختلاف الاحوال الجغرافية والاقتصادية . فاختلاف السلالات نشأ عن اختلاف الاحوال البيئية . والسامل الانثروبولوجي قلما يصح ان يدعى عنصراً حاسماً في التاريخ . فالشماليون يقبسون صفات الجنوبيين متى اقموا بينهم ، وسكنوا المناطق الاستوائية فيسبل الجيليون الى طول القامة في كل قطر مع صرف النظر عن سلالة . وقد لاحظ الباحثون ان الالمانيين الذين سكنوا البرازيل طويلاً فقدوا قوتهم الشمالية . وهم كالكالين في جنوب افريقية ، يجلس واحد منهم تحت تينته ويستأجر عبيداً ليعملوا عليه . فالواصف الجنوبية ترجع في الاساس الى

حنا خاز

مترجمة بتصرف قليل

البيئة الجغرافية